Contents

List of Contributors	xv
PART I POETRY AND THE REVIVAL	·
Recovering Ancient Ireland Matthew Campbell	3
2. Yeats and Symbolism WARWICK GOULD	20
3. Yeats, Clarke, and the Irish Poet's Relationship with English MICHAEL O'NEILL	42
PART II THE POETRY OF WAR	
4. 'The Roses are Torn': Ireland's War Poets Jiм Haughey	61
5. 'Pledged to Ireland': The Poets and Poems of Easter 1916 GERALD DAWE	79
6. W. B. Yeats: Poetry and Violence Edna Longley	95
PART III MODERNISM AND TRADITION.	ALISM
7. Yeats, Eliot, and the Idea of Tradition EDWARD LARRISSY	113
8. Irish Poetic Modernism: Portrait of the Artist in Exile Susan Schreibman	130
9. Samuel Beckett: Exile and Experiment David Wheatley	145

Aodán Mac Póilin

10.	Voice and Voiceprints: Joyce and Recent Irish Poetry DILLON JOHNSTON	161
	PART IV MID-CENTURY IRISH POETRY	
11.	Patrick Kavanagh's 'Potentialities' KIT FRYATT	181
12.	MacNeice Among His Irish Contemporaries: 1939 and 1945 Tom Walker	196
13.	The Poetics of Partition: Poetry and Northern Ireland in the 1940s Richard Kirkland	210
14.	Disturbing Irish Poetry: Kinsella and Clarke, 1951–1962 Јонн МсАилере	225
15.	Memory and Starlight in Late MacNeice JONATHAN ALLISON	240
	PART V POETRY AND THE ARTS	
16.	Modern Irish Poetry and the Visual Arts: Yeats to Heaney NEIL CORCORAN	251
17.	Poetry, Music, and Reproduced Sound Damien Keane	266
18.	'Private Relations': Selves, Poems, and Paintings—Durcan to Morrissey Rui Carvalно Номем	282
19.	Contemporary Northern Irish Poetry and Romanticism Peter Mackay	297
	PART VI ON THE BORDERS: A FURTHER LOOK AT THE LANGUAGE QUESTION	
20.	'Ghosts of metrical procedures': Translations from the Irish	311

	CONTENTS	xiii
21.	Translation as Collaboration: Ní Dhomhnaill and Muldoon ERIC FALCI	328
22.	Incoming: Irish Poetry and Translation Justin Quinn	341
23.	A Stylistic Analysis of Modern Irish Poetry PAUL SIMPSON	355
	PART VII POETRY AND POLITICS: THE 1970s AND 1980s	
24.	Befitting Emblems: The Early 1970s HEATHER CLARK	373
25.	'Neurosis of Sand': Authority, Memory, and the Hunger Strike Shane Alcobia-Murphy	387
26.	Engagements with the Public Sphere in the Poetry of Paul Durcan and Brendan Kennelly JOHN REDMOND	403
27.	Domestic Violences: Medbh McGuckian and Irish Women's Writing in the 1980s LEONTIA FLYNN	419
	PART VIII CULTURAL LANDSCAPES	
28.	Catholic Art and Culture: Clarke to Heaney GAIL McConnell	437
29.	In Belfast Elmer Kennedy-Andrews	456
30.	'Our Lost Lives': Protestantism and Northern Irish Poetry Peter McDonald	473
31.	Walking Dublin: Contemporary Irish Poets in the City Maria Johnston	492

	PART IX THE POET AS CRITIC	
32.	The Irish Poet as Critic Hugh Haughton	513
33.	The Poet as Anthologist Steven Matthews	534
34.	Irish Poetry and the News Jahan Ramazani	548
	PART X ON POETIC FORM	
35.	The Modern Irish Sonnet Alan Gillis	567
36.	Irish Elegy After Yeats Stephen Regan	588
37.	'Repeat the changes change the repeats': Alternative Irish Poetry Јони Goodby	607
38.	'The nothing-could-be-simpler line': Form in Contemporary Irish Poetry Fran Brearton	629
	PART XI ON RECENT POETRY	
39.	New Irish Women Poets: The Evolution of (In)determinacy in Vona Groarke	651
	Catriona Clutterbuck	
40.	'A potted peace/lily'? Northern Irish Poetry Since the Ceasefires MIRIAM GAMBLE	668
	Select Bibliography Index	684 697